

El Liberal Navarro

DIARIO DE LA TARDE

Redaccion, Administracion e Imprenta,
PASAD DE VALENCIA, NUM. 34, PLANTA BAJA
Telefono numero 73

SE PUBLICA todos los dias excepto los festivos.—Los señores suscritores de fuera de Pamplona pueden remitir el importe de la suscripcion en sellos de Correos ó libranzas del Giro mútuo al Administrador de este periódico.
NOTA. Las suscripciones empiezan á contarse desde 1.º y 15 de cada mes.
La no devolucion del periódico indica que continúa la suscripcion.

Pamplona 10 de Agosto de 1892

Leon XIII y madama Severine

Ofrecimos dar á conocer las declaraciones de S. S. el Papa en el *interview* celebrado con la redactora de *El Figaro* madama Severine y á continuación las reproducciones.

LA MISION DE LA IGLESIA

Le habló de Jesús perdonando á sus verdugos, alegando la ignorancia de estos como excusa de su ferocidad, y le preguntó si ante todo no era un deber cristiano imitar ese ejemplo.

—Cristo—dijo León XIII—ha derramado su sangre por todos los hombres sin excepción, y hasta con preferencia por aquellos que, no creyendo en él, obstinándose en este desconocimiento, tenían más necesidad de ser redimidos. Respecto á éstos, ha dejado una misión á su Iglesia, atraerlos á la verdad.

—¿Por la persuasión ó por la persecución Santo Padre?

—Por la persuasión—repuso con vivacidad el Pontífice.—La misión de la Iglesia es misión de dulzura y de fraternidad. Debe combatir el error, procurar extirparlo; pero toda violencia contra las personas es opuesta á la voluntad de Dios, á sus enseñanzas, al carácter de que estoy revestido y al poder de que dispongo.

—Entonces, ¿la guerra de religión?...

—Estas dos palabras no pueden ir juntas. Y la mano que ostenta el anillo episcopal hizo un signo imperativo.

—Queda, Santo Padre, la guerra de razas.

—¿Que razas? Todos han salido de Adán, creado por Dios. ¿Qué importa que los individuos, según las latitudes tengan un color diferente, un aspecto diverso, si sus almas son de la misma esencia, forjadas por el mismo rayo? Si enviamos misioneros á los infieles, á los herejes, á los salvajes, es porque todos los seres humanos son criaturas de Dios. Hay entre ellos unos que tienen la felicidad de poseer la fé, y otros á quienes estamos obligados á dársela: hé aquí la diferencia. Pero todos son iguales ante el Señor, porque su existencia es obra de una misma voluntad divina.

Luego añadió el Papa:

—Hasta cuando el Ghetto existía en Roma, nuestros sacerdotes lo cruzaban en todos sentidos, hablando con los israelitas, procurando conocer sus necesidades, cuidando á sus enfermos y esforzándose en inspirarles confianza para poder llegar á discutir con ellos los textos, á convertirlos, en fin.

—¿Y cuando el populacho quería degollar á los judíos?

—Los judíos se colocaban bajo la protección del Papa, y el Papa extendía sobre ellos su protección. Pero si la Iglesia es una madre amorosa—prosiguió el Papa—que acoge con los brazos abiertos, así á los que se le acercan como á los que vuelven después de haberse alejado, no se sigue de esto que los impíos deban ser sus preferidos. No siente colera por ellos; pero son su dolor, su llaga y guarda sus predilecciones para los fieles que la consuelan y que se conducen como sus hijos piadosos y fervientes. Y si la Iglesia tiene por misión defender á los débiles, está también obligada á defenderse á sí misma contra toda tentativa de opresión. Y hé aquí que después de tantas otras plagas ha venido el reinado del dinero.

El sucesor de San Pedro enderezó más aún su torso recto, y con la mirada dura, de repente continuó:

—Se quiere vencer á la Iglesia y dominar al pueblo con el dinero. Ni la Iglesia ni el pueblo se dejarán vencer.

—Entonces, Santo Padre, los grandes judíos...

Bajo el velo de los párpados desapareció el brillo repentino de la mirada. Y la voz, más débil que antes, respondió:

—Estoy con los pequeños, con los humildes, con los desposeídos, con los que ama Nuestro Señor.

Palique

En la reunión celebrada por los íntegros en Azpeitia, parece ser que el director de *El Tradicionalista*, señor Rivas, invitó á Nocedal á presidir en Pamplona una reunión análoga, donde según dijo «le esperan con ansiedad.»

Suponemos que el señor Nocedal no caerá en la tentación de venir *apesar de la ansiedad con que le esperamos*, y que escarmentará en cabeza de Cerralbo.

Y poquito gusto que les daría á los carlistas poder corresponder á las atenciones que los íntegros tuvieron con el representante de don Carlos!

Como si lo viéramos; esta vez no quedaba un cristal sano en el círculo de la calle de Estafeta.

El gobierno por boca de *La Correspondencia*, dice lo siguiente:

«No sería extraño que el señor Pidal, que tiene en Asturias la poderosa influencia que sus relaciones y sus méritos le han conquistado, ofreciera alguna muestra de su consideración al señor Sagasta, jefe del partido liberal-monárquico, durante su estancia en Gijón ó en las poblaciones vecinas, *pero no tendría el hecho ninguna significación política.*»

Bueno es advertirlo, porque tal se van poniendo las cosas que no será extraño ver alguno de los que á diario *hifaspan* el liberalismo político, formando parte de un ministerio Sagasta.

Y no aludimos al señor Pidal que ya ha demostrado su poca aprensión para estas cosas.

Tenemos la satisfacción de anunciar á nuestros lectores que la Hacienda española ha entrado en su nuevo período de prosperidad y que, gracias á recientes medidas, se ha salvado la administración pública.

Trinamos contra el expediente que aburre á los interesados en cualquier negocio; nos lamentamos continuamente de los abusos que se cometen, del exceso de empleados, etc., etc.

Pues nada. Ya se ha corregido todo eso con una *simple* Real orden que pone de relieve el descomunal talento de los hacendistas de España.

Desde hoy, dice el ministro en una Real

orden recibida en la Delegación, todos los oficiales se proveerán de trajes de etiqueta para que puedan asistir á las recepciones oficiales.

¡Tableau!

Con la mejor intención del mundo, *El Eco de Navarra* publica en sus columnas la reseña que de la reunión integrista hace *El Correo Español*, diario carlista.

Y por supuesto el señor Rivas llamando *apreciable* al órgano de don Carlos, se propone combatir las afirmaciones del mismo. Todo ello *Ad majorem Dei gloriam.*

También con la mejor intención sin duda, *La Lealtad Navarra* comenta lo que *El Eco* ha dicho, respecto de las condiciones puestas por nuestro respetable amigo el señor Colmenares para aceptar el cargo de albacea testamentario de don Fermín Daoiz entre las cuales viene á ser la principal la de que el desempeño del cargo sea completamente gratuito:

Ha dicho *El Eco*:

«El señor Colmenares desea que tanto él como los demás nombrados, desempeñen el cargo sin percibir los derechos que se consignan en el testamento de don Fermín Daoiz.»

Y añade *La Lealtad*:

«Hay en esto una grave equivocación. En el testamento de don Fermín Daoiz no se consignan derechos ni remuneración de ninguna especie, por consiguiente no hay para que renunciar á una cosa que no existe.»

La Lealtad Navarra ha querido quitar importancia á las honrosas manifestaciones que nuestro respetable amigo, y ha dicho sencillamente una tontería.

El señor Colmenares ha prescindido en absoluto contra lo que dice *El Eco*, de que en el testamento de don Fermín Daoiz se señalasen ó no derechos á los albaceas, y solo ha querido hacer constar su condición de renunciar á todo derecho que pueda corresponder á los mismos; derechos que subsisten cuando el albaceazgo es *dativo* y no *testamentario* como en el caso presente, salvo renuncia de las personas á quienes corresponde percibirlos.

Esto debía saberlo *La Lealtad* ó los inspiradores del suelto, evitándose así la plancha cometida.

Leemos en *La Lealtad Navarra*:

«El número de nacimientos de hijos ilegítimos en París aumenta en proporciones verdaderamente aterradoras.

En la semana del 24 al 30 de Junio último se inscribieron en los registros civiles de la capital de Fran-

cia 1298 nacimientos (668 varones y 630 hembras) de los cuales 911 eran de hijos legítimos y la tercera parte, ó sean 287, ilegítimos.»

Pues no comprendemos el asombro del colega cuando en la católica Pamplona, y aunque sea muy sensible decirlo, son muchas las decenas en que se registran una tercera parte de nacimientos ilegítimos, y aun algunos meses como Noviembre y Marzo, llegan á la aterradora cifra de un 40 y 50 por 100 los nacimientos ilegítimos, según ha podido ver todo el que haya leído las estadísticas del Juzgado municipal.

Expedientes resueltos por la Diputación

Sesión del día 1.º de Julio de 1892

No habiéndose presentado licitadores en el acto de la subasta celebrada para arrendar por tiempo de cinco meses, las yerbas, aguas y carnicería, en Zabalza, se autorizó al concejo para celebrar nueva subasta.

Visto el expediente promovido por don Mariano Goñi, de Elizondo, rematante de los arbitrios municipales del valle de Baztan, alzándose de un acuerdo del alcalde, que desestimó la denuncia formulada contra el carretero de Elveta, José Galarza, por no haber declarado con exactitud al ser interrogado el número de bultos que llevaba en el carro; se declaró incurso al señor don José Galarza en el pago de cuádruplo derechos y el valor de la vasija y artículo que contenga, conforme á la primera parte de la condición 6.ª sin que proceda denunciarlo por defraudación.

Sesión del día 2

Se autorizó al Ayuntamiento de San Adrian para que con sujeción al pliego de condiciones formulado por el mismo, proceda al arriendo de las yerbas de la dehesa.

También se autorizó á la corporación titular de Santiago de Loquiza para establecer el arbitrio de 1.200 reales, por el disfrute de los pastos de la Sierra, los que se distribuirán entre aquellos, teniendo en cuenta los pastos que cada uno consuma.

Sesión del día 5

En vista de una instancia presentada por don Marcos Osés, vecino de Arzoniz, suplicando se deje sin efecto el acuerdo de la Junta de abastos, por el cual determinó relevar al recurrente de los cargos de administrador y fiel pesador de la carnicería de la misma; y ordenar que continúe desempeñando el referido cargo de administrador, ínterin no se cumplan los requisitos consignados en el reglamento publicado para la administración municipal de los pueblos de Navarra; se declaró, que el acuerdo adoptado por la Junta de abastos de Arzoniz en 10 de Mayo próximo pasado es perfectamente legal y que por tanto no puede accederse á lo que se solicita.

Visto el expediente promovido por doña Ignacia Muñerza, vecina del lugar de Atallo, solicitando se ordene al Ayuntamiento de Goizeta que realice el pago de la cantidad de 615 reales vellón que adeudaba al párroco don Manuel, hermano de la recurrente, al ocurrir su fallecimiento, se decretó no poder accederse á lo solicitado.

—Segura estaba de que no me diría nada... Es impenetrable como un esfinge... Pero al freir será el reír como dice el refrán.

El joven salió mientras su abuela se ponía en acecho en una de las ventanas que daban al patio del hotel.

El patio quedó enteramente desierto.

Al cabo de algunos instantes, Mad. de Vernanges volvió á entrar en el tocador y llamó.

Nadie acudió á su llamamiento.

Volvió á llamar.

Entonces su antiguo criado apareció en la puerta.

—Ambrosio,—le dijo—cuida de que no falte nada al señor marqués que está en las habitaciones de arriba... Esta noche no sale de su cuarto.

El señor marqués acaba de salir,—objetó el criado con viveza.

Mad. de Vernanges le dió un golpecillo familiar con el abanico, y con esa intraducible expresión de burlona gravedad añadió:

—Es inútil que mientas, pobre Ambrosio... Demasiado sabes que á mí no se me engaña.

conformarse, contribuyendo no poco á ello las excitaciones de su protector que le repetía sin cesar:

—Más fuerte, más fuerte aún. En las barreras lo esencial es hacer mucho ruido.

Y la verdad es que los bailarines se mostraban completamente satisfechos y el maestro Chardonneret también.

¿Y el pobre viejo?

Tal vez más que nadie.

Al final de la temporada tuvo sus doscientos francos, y al llegar Abril celebró como los pájaros la venida de la primavera y corrió á instalarse bajo el tronco de su querida encina.

Dos años más trascurrieron así.

Siempre el mismo aislamiento, siempre las mismas dobles profesiones y siempre las mismas excursiones mensuales á París.

En virtud del viejo proverbio *quien calla otorga*, Chardonneret se creía poseedor del secreto de su amigo, y muchas veces en sus momentos de expansión, llegaba hasta pedir á aquel nuevo don Quijote sentimental nuevas de su Dulcinea del Toboso.

EL LIBERAL NAVARRO

(Diario de la tarde)

Es el único diario de la tarde en esta localidad. De gran circulación en la provincia y fuera de ella. El que más adelanta noticias. El más barato en precios de suscripción, y el más económico para los señores anunciantes y que al mismo tiempo sean suscritores.

Colaboración inédita semanal de los más distinguidos escritores contemporáneos.

Folletines encuadernables, conteniendo las mejores producciones de los novelistas más célebres del extranjero.

Servicio telegráfico completo para las *dos ediciones*, de la capital y fuera de ella.

Redacción, Administración e Imprenta, Paseo de Valencia 34 planta baja—Pamplona

Consumo de carnes

Hoy han sido sacrificadas en el matadero de esta ciudad las siguientes reses: 6 bueyes que pesaron 1227 kilogramos 300 gramos; 6 terneras cuyo peso fué 375 y 200 respectivamente, 12 carneros con 109 kilos y 900 gramos y 75 ovejas con 894 y 900.

Notas meteorológicas

Segun las observaciones hechas en la estación meteorológica de esta ciudad, la temperatura máxima de ayer fué de 24'0 grados centígrados, y la mínima de hoy 14'9 sobre cero.

La altura barométrica, en milímetros, era á las nueve de la mañana de hoy 725'5.

Y el espacio recorrido por el viento en las veinticuatro horas inmediatas anteriores á las expresadas fué 358.

Establecimiento termal — DE — URBERUAGA DE UBILLA MARQUINA (VIZCAYA)

El más concurrido de todos los del Norte.

Situado á dieciséis y dieciocho kilómetros de Olaceta y Elgoibar respectivamente. Línea de Durango á Zumárraga. Los coches del establecimiento en combinación con los trenes.

Temporada oficial de 15 de Junio á 30 de Septiembre

Sus aguas nitrogenadas, bicarbonatadas, han sido premiadas en muchas exposiciones. Tienen virtudes especiales en las enfermedades del pecho, garganta, estómago, hígado, vías urinarias.

ÚNICAS ANÁLOGAS A LAS DE PANTICOSA

Temperatura, 27° centígrados.—Caudal, 32.622 litros por hora.

Estación telegráfica en el establecimiento.—Habitaciones para más de 400 personas.—Mesa 1.ª, francesa y española, á voluntad, 6 pesetas.—Mesa 2.ª, solo á la española, 4 pesetas.

Capilla, casino, jardín. Coches para excursiones á los puertos inmediatos.

Para informes, dirigirse á sus propietarios Aguirre Sarasúa Hermanos.

SALUD PARA TODOS

PÍLDORAS Y UNGÜENTO HOLLOWAY

Purifican la sangre, corrigen todos los desórdenes del estómago y de los intestinos

Fortifican la salud de las constituciones delicadas, y son de un valor increíble para todas las enfermedades peculiares al sexo femenino en todas las edades. Para los niños así como también para las personas avanzadas en edad su eficacia es incontestable.

EL UNGÜENTO

es un remedio infalible para los males de piernas, del seno, heridas antiguas, llagas y úlceras. Es famoso contra la gota y el reumatismo.

Y por todas las enfermedades del pecho no se reconoce otro por los males de garganta, bronquitis resfriados, toses,

Hinchazón de glándulas y todas las enfermedades cutáneas no tiene semejante, y por los miembros contraídos y juntas recias obra como por encanto.

Estas medidas se preparan *solamente* en el establecimiento del profesor HOLLOWAY, 78, NEW OXFORD STREET, antes 533, OXFORD STREET, LONDRES. Se ruega á los compradores examinen los rótulos de cada caja y pote, si no llevan la dirección 533, Oxford Street, London, son falsificaciones.

Depósito en Pamplona: Farmacia de **Aguinaga**, antigua de Esparza, Zapatería 25.

ACEITE MILAGROSO PARA RECOBRAR LA SALUD



El Aceite de Hígado de Bacalao de Jensen es el Aceite mejor que se conoce para recobrar la salud perdida; y se prepara en la mayor fábrica de Aceite de Hígado de Bacalao del mundo; siendo, bajo todo punto de vista preferible á los otros aceites ó á las mezclas que lo contienen tanto en Inglaterra como en los otros países; y es muchísimo mas superior que todas las otras clases por su pureza y la facilidad con que se digiere. Como es dulce, agrada mucho á los niños.

Cura la TISIS, los RESFRIADOS, la TOS, la DEBILIDAD GENERAL Y UN SIN NUMERO DE ENFERMEDADES.

El precio es muy moderado.

Se vende en todas las farmacias y dro

AL POR MAYOR: SRES. VICENTE FERRER Y C. - BARC

Un distinguido doctor y profesor decía: «El Hierro es el amigo del hombre.» En efecto, es necesaria cierta cantidad normal de este elemento para la buena constitución de la sangre y el regular funcionamiento de los órganos. — El Hierro Bravais es la preparación cuyo uso responde mejor á estas necesidades puesto que pasa inmediatamente á la economía sin ocasionar desarreglos.

Experimentado desde hace más de quince años por las más grandes celebridades médicas del mundo entero, el Hierro Bravais ha dado siempre los más felices resultados. Recolora la sangre y le da el vigor que necesita; debe, pues, administrarse de un modo continuo á las personas atacadas de anemia, de clorosis y que experimentan debilidad y cansancio al menor esfuerzo.

L'UNIÓN

Compañía Francesa Anónima de Seguros contra Incendios
FUNDADA EN EL AÑO 1828

Capital social.	francos	10.000.000
Reservas.	»	7.280.000
Primas en cartera.	»	66.441.000

Total de garantías. 83.721.000

BALANCE de 31 de DICIEMBRE de 1891

La Compañía asegura contra el incendio y contra la explosión del rayo toda clase de propiedades moviliarias é inmobiliarias.

Establecida hace ya SESENTA Y CUATRO años, garantiza más de 12.608.000.000 de valores y habiendo reembolsado 168.000.000 de francos, por perjuicios causados por incendios, ha dado numerosas pruebas de rectitud en el pago de siniestros.

La Compañía tiene Sub-directores y agentes en los principales centros de las provincias.

Sub-director en Pamplona, DON PEDRO RIEZU Y MUNARRIZ, Nueva 20 3°

VINO DE PEPTONA ORTEGA

Nutrición completa

sin la intervención de las fuerzas digestivas del individuo

Preparado con vino generoso de España, dá tonicidad al estómago y facilita la digestión. Es indispensable á los convalecientes y personas débiles y todos los que padezcan de inapetencia, gastralgia, dispepsia y anemia, clorosis, úlceras gástricas, catarros intestinales, tisis, consunción, cuando el estómago no tolera alimentación y siempre que la digestión se verifica de una manera irregular.

Vino de Peptona y hierro.—Peptona de carne, chocolate de Peptona y Peptona de leche

Elaboración por medio del vapor. Venta por mayor.

QUEVEDO 7.—MADRID

Depósito en las principales farmacias de España y Ultramar.

GRAN HOTEL de PARIS PARIS. 38, Faubourg Montmartre

al lado de los Grandes Boulevares, en el centro de París

Este gran establecimiento, agrandado y decorado nuevamente, situado en el centro de la capital, ofrece á los señores viajeros, negociantes y turistas, el mayor confort deseable.

Precios de cuartos, salones y departamentos para familias

Entresuelo y primer piso, 8, 7, 6, 5 y 4 francos. Segundo y tercer piso, 6, 5, 4, 3'50 y 3 francos. Pisos altos, 4, 3'50, 3 y 2'50 francos.

La diferencia en los precios solo consiste en la dimensión de las habitaciones.

RESTAURANT Á LA LISTA

Almuerzo, 3 francos; comida, 4 francos; vino comprendido; pensión y cuarto reducido, por una temporada.

Se hablan todas las lenguas y en especialidad la española.

Consejo.—Los viajeros antes de llegar á París, harán bien en telegrafiar así: *Paristel-Paris*.—Llegaremos (tal hora, tantos minutos,) estación tal (la que sea de llegada, Est, Nord, Orleans, Ouest-Montparmasse, Ouest-Saint Lazare), apellido del viajero.

Un empleado del *Gran Hotel de Paris*, con el telegrama en la mano, esperará al viajero en la estación. Si no se pone telegrama no escuchar á nadie, tomar un coche y decir: GRAND HOTEL de PARIS, 38 Faubourg Montmartre.—Renard, propietario y director.

ROB BOYVEAU L'AFFECTEUR

Cura todas las Enfermedades que resultan de vicios de la sangre, como Escrófulas, Eczema, Soriasis, Herpes, Liqueur, Empétigo, Gota, Reumatismo.

ROB BOYVEAU-L'AFFECTEUR

DE YODURO DE POTASIO cura los accidentes sífilíticos antiguos ó rebeldes: Ulceras, Tumores, Gomas, Exostosis, así como el Linfatismo, la Escrófulosa y la Tuberculosa. En París, Casa J. FERRE, Pº 102, rue Richelieu, 5º de BOYVEAU-L'AFFECTEUR, y en todas las Farmacias.